

مولانا فراہی اور حدیث (۲)

ڈاکٹر محمد رضی الاسلام ندوی

نبی معصوم صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ کوئی شخص غلطیوں سے منترہ نہیں۔ اس لیے کسی شخص کے فضائل، کارناموں اور خدمات کے اعتراف کے ساتھ ساتھ اس کے تسامحات یا فروگزاشتوں کے تذکرہ سے اس کی عظمت میں فرق نہیں آتا۔

نقل احادیث کے طریقے :

مولانا فراہی نے جن طریقوں سے احادیث کی روایت کی ہے ان میں سے کچھ حدیث کے طالب علم کو کھٹکتے ہیں۔ اس لیے ان کی طرف اشارہ ضروری معلوم ہوتا ہے :

(۱) مولانا کی کتب میں بہت کم ایسی حدیثیں ہیں جو حوالوں کے ساتھ درج ہیں۔ بالعموم اس قسم کی عبارت ملتی ہے : فی الحدیث ، قال النبی صلی اللہ علیہ وسلم

جاء فی الحدیث ، روی فی الخبر ، جاء فی صحیح البخاری وغیرہ لیکن یہ بات زیادہ قابل گرفت اس لیے نہیں ہے کیونکہ قدیم مصنفین بھی آیات اور احادیث کے حوالوں کا اہتمام نہیں کرتے تھے۔ اب یہ مولانا کی کتب ہوں کو ایڈٹ کرنے والوں کی ذمہ داری ہے کہ وہ احادیث کی تخریج کر کے حوالوں کے ساتھ درج کریں۔

(۲) کئی مقامات پر اس طرح احادیث درج کی گئی ہیں کہ ان سے پہلے کوئی ایسا لفظ نہیں جو ان کے حدیث ہونے کا پتہ دے۔ صرف واوین کے اشارے موجود ہیں جیسے ”حفت الجنة بالمکار“ تسلسل الشیاطین فی شہر رمضانؐ ، انقول النار ولوبشق تبرق“ سبقت رحمتی علی غضبی“ تیرے سامنے ہم کی طرح کھڑے نہ ہو“ وغیرہ۔ احتیاط کا تقاضہ تھا کہ علامت کے ساتھ ساتھ ان سے پہلے یا بعد میں ایسے الفاظ بھی لائے جلتے جو ان کے حدیث ہونے پر دلالت کرتے۔

(۳) بعض مقامات پر مولانا نے حدیث کے الفاظ نقل کرنے کے بجائے ان کا مفہوم بیان

کر دیا جسے : **و لذلک قال النبی صلی اللہ علیہ وسلم مامعناؤ : انہ یخاف علیہم کثرة المال** علیہ السلام

”اس مضمون کی توضیح مصیصین کی ایک روایت سے ہوتی ہے۔ جس کا مفہوم یہ ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو ترازو کے ایک پلڑے میں رکھا اور بقیہ تمام مخلوق کو دوسرے پلڑے میں۔ جب آپ تمام مخلوق پر بھاری ثنات ہوئے تب آپ کا انتخاب فرض رسالت کی ذمہ داریوں کے لیے عمل میں آیا۔“ علیہ السلام

ایک جگہ روایت یوں درج کی ہے : **قال علیہ السلام فی أمر أهل الكتاب لا تمتدھم ولا تکذبھم** علیہ السلام پھر اگلے ہی صفحے پر اسی روایت کو ترتیب الٹ کر یوں درج کیا ہے : **لا تکذبھم ولا تمتدھم** علیہ السلام مفہوم بیان کرنے کی وجہ سے ہی ایک حدیث ان الفاظ میں درج کی ہے : **سبقت رحمتی علی غضبی** علیہ السلام جبکہ حدیث کے الفاظ میں **علی** نہیں ہے صرف سبقت رحمتی غضبی ہے۔“ علیہ السلام

ایک جگہ روایت کی ہے : **قال النبی صلی اللہ علیہ وسلم : انی تارکے فیکم الشقلین کتاب اللہ وسنتی** علیہ السلام **وقال : عضوا علیہ بالنواجذ** علیہ السلام اس طرح **علیہ** میں ضمیر مذکر کی ہونے کے سبب مفہوم ہی بدل کر رہ گیا ہے اور ربطاً ہر معلوم ہوتا ہے کہ ضمیر کتاب اللہ کی طرف راجع ہے۔ حالانکہ حدیث کے الفاظ ہیں : **عضوا علیہا بالنواجذ** علیہ السلام اور ضمیر مؤنث غائب سنت کی طرف راجع ہوتی ہے۔

ایک جگہ لکھا ہے : **”دجال والی حدیث میں ہے“ ان شعور حبک حبک** علیہ السلام **”حالانکہ حدیث کے الفاظ ہیں رأس الدجال من وراءہ حبک حبک“** علیہ السلام ایک جگہ مولانا نے لکھا ہے : **”صحیح بخاری میں ہے : ان من الاعمال سبع موبقات“** علیہ السلام حالانکہ صحیح بخاری میں مروی حدیث کے الفاظ ہیں : **اجتنبوا السبع الموبقات** علیہ السلام

یہاں یہ بات ضرور ذہن میں رہنی چاہیے کہ مولانا کی جو تصنیفات شائع ہوئی ہیں ان میں سے بیشتر کی حیثیت یادداشتوں کی ہے۔ اس لیے یہ نہ سمجھنا چاہیے کہ مولانا نے بے توجہی کی وجہ سے حدیثوں کے حوالے نہیں دیے ہیں اور اصل الفاظ تحریر کرنے کے بجائے ان کا مفہوم بیان کر دیا ہے۔ واقعہ یہ ہے کہ اگر ان کی زندگی و فاکرتی اور انہیں خود اپنی تالیفات مرتب کرنے کا موقع ملتا تو وہ ضرور ان باتوں کی طرف توجہ دیتے اور یہ کہیاں نہ رہ

پائیں۔

(۴) بعض روایتیں جو فی الواقع صحیح احادیث ہیں انہیں مولانا نے مسلمانوں کا خیال بتلایا ہے۔ مثال کے طور پر سورہ فاتحہ کی تفسیر میں لکھا ہے: "سلف سے لے کر خلف تک علماء کا اتفاق ہے کہ سبع مثانی سے مراد یہی سورہ فاتحہ ہے"۔ حالانکہ بخاری، ترمذی، نسائی، موطا، احمد اور دوسری کتب حدیث میں متعدد ایسی روایتیں ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ خود نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے سورہ فاتحہ کو سبع مثانی قرار دیا ہے۔

اسی طرح سورہ اخلاص کے بارے میں مولانا نے لکھا ہے کہ: "مسلمانوں کے نزدیک یہ سورہ مثلثۃ القرآن ہے"۔ حالانکہ بخاری، موطا، ابوداؤد، ترمذی، نسائی، ابن ماجہ وغیرہ میں موجود روایتیں اسے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد بتلاتی ہیں۔

اس سے یہ ثابت نہیں ہوتا کہ مولانا ان کے حدیث ہونے سے انکار کرتے ہیں لیکن بہر حال قول رسول کو مسلمانوں کا قول تسلیم کر دینے سے اس کی حیثیت کم ہو جاتی ہے۔ یوں کہا جاسکتا ہے کہ ان احادیث کی صحت پر علماء کا اتفاق ہے۔

(۵) اس کے برخلاف صحابہ یا تابعین سے مروی بعض روایات کو مولانا حدیث سے تعبیر کرتے ہیں۔ مثال کے طور پر اپنی کتاب "التکمیل فی اصول التأویل" میں "التفسیر بالاحادیث" کے نام سے مولانا نے ان لوگوں پر تنقید کی ہے جو منقول کو۔ خواہ وہ ضعیف ہو۔ لائق اتباع قرار دیتے ہیں۔ اور اسے گمراہ کن قرار دیا ہے۔ لیکن اس کی جو مثال دی ہے اس میں حدیث رسول نہیں بلکہ تین اقوال ہیں جن میں سے ایک ابن عباس کی طرف منسوب ہے دوسرا قتادہ اور سدی کی طرف اور تیسرا ابن زید کی طرف"۔

آگے فرماتے ہیں: "قرآن کی تفسیر ایسی حدیث سے کرنے میں جو مناسب حال ہو اور اس سے کسی عقیدہ اور مسلک کا اثبات نہ ہوتا ہو کوئی حرج نہیں۔ لیکن اس کے باوجود غلطی ہے"۔ لیکن اس کی جو مثال پیش کی ہے وہ حدیث نہیں بلکہ تفسیر طبری کے مطابق حضرت عکرمہ کا قول ہے۔

یہ صحیح ہے کہ محدثین نے حدیث کی جو تعریف کی ہے اس میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ساتھ صحابہ اور تابعین کے اقوال بھی شامل ہیں۔ لیکن عموماً جب لفظ حدیث بولا جاتا ہے تو اس سے مراد ارشادِ نبوی ہوتا ہے صحابہ اور تابعین کے اقوال کے لیے آثار کی اصطلاح

استعمال کی جاتی ہے۔

ضعیف روایات کا بیان :

مولانا ایک طرف تو قبول روایت کے لیے سخت ترین اصول اختیار کیے ہیں لیکن دوسری طرف ایسی ضعیف روایتیں قبول کر لیتے ہیں جو نہ صرف یہ کہ پہلی نظر میں ناقابل قبول معلوم ہوتی ہیں بلکہ نظم قرآن کے بھی خلاف ہیں۔ قبول روایت کے اصولی مباحث کے تحت فرماتے ہیں :

”مفسران کی تفسیر ایسی حدیث کے ذریعہ کرنے میں جو مناسب حال ہو اور اس سے کسی عقیدہ اور مسلک کا اثبات نہ ہوتا ہو کوئی حرج نہیں ہے۔ لیکن اس کے باوجود ظنی ہے۔ میں اسے اختیار کر لیتا ہوں لیکن اس کے علاوہ دوسرے معنی کا بھی امکان رہتا ہے جیسے سورہ بقرہ کی آیت ہے - الْمُتَّقِينَ الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ (الحج: ۸۹-۹۰) - اس کی تفسیر میں ایک روایت ہے کہ کافروں نے ایک دوسرے سے قرآن کا استہزاء کرتے ہوئے کہا کہ میں البقرہ لوں گا اور تمہیں المائدہ یا العنکبوت دوں گا“ اس کی تفسیر میں کوئی حرج نہیں ہے لیکن غیر یقینی ہے۔“ ۳۳

اس آیت میں الْمُتَّقِينَ سے مراد کون ہیں؟ اور الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ سے مراد کیا ہے؟ اس سلسلہ میں طبری نے مختلف اقوال نقل کیے ہیں۔ ایک قول یہ بھی ہے کہ مقتسمین سے مراد اہل کتاب ہیں اور انہیں اس نام سے اس لیے موسوم کیا گیا کیونکہ انہیں سے کچھ لوگوں نے آپس میں قرآن کا استہزاء کرتے ہوئے کہا تھا کہ میں سورہ بقرہ لوں گا اور کچھ دوسروں نے کہا تھا کہ میں سورہ آل عمران لوں گا۔ یہ قول مکرر کی طرف منسوب ہے لیکن مشیر اقوال ایسے نقل کیے ہیں جن میں الْمُتَّقِينَ سے مراد اہل کتاب ہیں اور الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ سے مراد ہے کہ انہوں نے قرآن کو اپنی کتاب توراة و انجیل کو ٹکڑے ٹکڑے کر دیا، کچھ حصوں پر ایمان لائے اور کچھ کا انکار کر دیا۔ یہ اقوال ابن عباس، عبادہ اور دوسرے لوگوں سے مروی ہیں۔ لیکن طبری نے بعض ان اقوال پر تبصرہ کرتے ہوئے کہا کہ الْمُتَّقِينَ سے مراد مشرکین بھی ہو سکتے ہیں اور الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ کا مطلب یہ ہے کہ ان میں سے بعض نے قرآن کو شمع قرار دیا، بعض نے سحر اور بعض نے کھانت وغیرہ ۳۵

مولانا ابن جن املائی نے بھی اس آیت کی تفسیر ابن عباس کی تفسیر ہی کی ہے فرماتے ہیں : ”اس آیت کا تعلق اوپر کی آیت سے ہے یعنی پوری بات یوں ہے کہ ہم نے تمہیں سب مثانی اور قرآن عظیم اسی طرح عطا کیا ہے جس طرح ان لوگوں پر اپنا کلام اتارا تھا جنہوں نے اس کے حصے ٹکڑے کر کے اپنے قرآن کے ٹکڑے ٹکڑے کر رکھے دیے۔ یہ اشارہ ہو کہ طبرقی نے حق کا احوال بیان کیا ہے اور قرآن کو ٹکڑے ٹکڑے کر کے اپنے قرآن کے ٹکڑے ٹکڑے کر کے رکھ دیے۔“ ۳۶

مولانا فراہی اور حدیث

اور اس کو مختلف اجزاء میں تقسیم کر کے اس کے بعض کو چپاتے اور بعض کو ظاہر کرتے تھے۔ سورۃ انفم آیت ۹۲ میں ان کی اس شرارت کا ذکر گزر چکا ہے۔ دوسرے آسمانی صحیفوں کے لیے لفظ قرآن کے استعمال کی نظیر خود قرآن میں موجود ہے۔ ملاحظہ ہو سورۃ رعد کی آیت ۳۱، ۳۲

صحیح بخاری میں اس آیت کی تفسیر حضرت ابن عباس سے یہ مروی ہے: ”هَمْ أَهْلُ الْكِتَابِ جَزَعُوا أَجْزَاءَ مَا نَزَّلْنَا بِهِ مِنْهُ وَكَفَرُوا بِبَعْضِهِ“ اس سے مراد اہل کتاب ہیں۔ انہوں نے اس کے ٹکڑے ٹکڑے کر دیئے کچھ پر ایمان لائے اور کچھ کا انکار کر دیا

اور مولانا فراہی نے فرمایا ہے: ”صرف وہ روایتیں قابل قبول ہونی چاہئیں جو قرآن کی تصدیق و تائید کریں۔ مثلاً جو آثار حضرت ابن عباس سے منقول ہیں وہ بالعموم نظم قرآن سے بہت اقرب ہیں لیکن پھر معلوم نہیں کیوں مولانا نے اس آیت کی تفسیر میں ابن عباس کے قول کو قبول کرنے کے بجائے ایسی روایت قبول کر لی جو نظم قرآن کی رو سے بھی بعید معلوم ہوتی ہو۔ (۲) مولانا نے اپنی کتاب ’عیون العقائد‘ میں ایک بحث کی ہے کہ نبی کا کام یہ نہیں کہ وہ دنیاوی علوم مثلاً ہندسہ و طب، فنون حرب اور مصالح زراعت و تجارت میں مہارت رکھے بلکہ ان میں وہ اپنے اصحاب سے مشورہ کرتا ہے۔ پھر احادیث سے اس کی چند مثالیں پیش کی ہیں۔ چنانچہ اس ذیل میں ابن اسحاق سے ایک روایت یہ کی ہے کہ غزوہ بدر کے موقع پر جب آپ نے پڑاؤ ڈالا تو حضرت جناب بن منذر نے دریافت کیا کہ یہاں آپ وحی الہی سے ٹھہرے ہیں یا جنگی تدبیر و مصالحت کے پیش نظر؟ آپ نے فرمایا: جنگی تدبیر کو ملحوظ رکھتے ہوئے“ تب حضرت جناب نے اس سے زیادہ موزوں ایک دوسری جگہ بتلائی اور آپ نے ان کی تصویب کرتے ہوئے اس جگہ پڑاؤ ڈالنے کا حکم دے دیا“ ۳۹

یہ وہی ابن اسحاق ہیں جن کی واقعہ اصحاب الفضل کے سلسلہ میں روایت کی تفسیف کرتے ہوئے مولانا تفسیر سورۃ نمل میں لکھا ہے:

جو حالات و واقعات بیان کیے گئے ہیں سب یک قلم بے بنیاد ہیں۔ ان روئے سند ان میں سے ایک روایت بھی قابل اعتماد نہیں ہے۔ یہ تمام روایات ابن اسحاق پر ختم ہوتی ہیں اور اہل فن کے نزدیک یہ امر طے شدہ ہے کہ وہ یہود اور غیر ثقہ راویوں سے روایت کرتے ہیں۔

میں ہرگز یہ نہیں کہتے کہ یہ روایت ضعیف ہے اور مولانا کو اسے نہیں روایت کرنا چاہیے صرف یہ عرض کرنا چاہتا ہوں کہ ایک طرف ابن اسحاق کو ضعیف اور ناقابل اعتبار قرار دینا اور دوسری طرف ان سے روایت نقل کرنا چھ معنی وارو؟

آیت ”ويعلم الكتاب والحكمة“ میں حکمت کا مفہوم -

مولانا فرماتے ہیں کہ اپنی کتاب ”مفردات القرآن“ میں لفظ ”حکمت“ پر تفصیلی بحث کی ہے چنانچہ عربی زبان میں اس کے استعمالات پیش کرتے ہوئے اور اشعار عرب اور قرآنی آیات کا حوالہ دیتے ہوئے انہوں نے حکمت کے مختلف معنی بتلائے ہیں۔ ان میں سے ایک یہ ہے کہ حکمت وحی اور قرآن کے لیے بھی استعمال ہوا ہے۔ پھر جن آیتوں میں کتاب اور حکمت کے الفاظ ایک ساتھ آئے ہیں (البقرہ - ۱۲۹ - آل عمران - ۱۱۳، الجمعہ - ۲، وغیرہ) - ان کی تاویل اس طرح کی ہے کہ قرآن ہی کو احکام کے اعتبار سے کتاب اور حکمت شریعت کے اعتبار سے حکمت کہا گیا ہے۔ پھر قرآنی آیات کے ذریعہ اپنی بات مضبوط کرنے کی کوشش کی ہے۔ فرماتے ہیں :

”پھر اللہ تعالیٰ نے اس کا استعمال ایسی چیز کے لیے کیا جو ان سب میں کامل ترین ہے۔ چنانچہ اس نے وحی کو حکمت سے موسوم کیا۔ جس طرح کہ اسے نور، برہان، ذکر اور رحمت کے نام سے موسوم کیا تھا۔ اسی پہلو سے اس نے قرآن کو حکیم (یعنی حکمت والا) قرار دیا جس طرح کہ اس نے اپنا نام حکیم اور علیم رکھا۔۔۔“

”جہاں قرآن کتاب اور حکمت ایک ساتھ کہا گیا ہے وہاں اس کے دو پہلو ہیں۔ کتاب اس اعتبار سے کہا گیا ہے کہ اس میں احکام مکتوبہ موجود ہیں اور حکمت اس اعتبار سے کہ اس میں عقائد صحیحہ، اخلاق فاضلہ اور حکمت شریعت پائی جاتی ہے۔ ہمیں یہ فرق دونوں الفاظ کا نتیجہ کرنے اور ان کے استعمالات میں فرق ہونے سے معلوم ہوا ہے۔ اس مقام پر بعض اہل علم سے تسامع ہوا ہے جن میں امام شافعی بھی شامل ہیں اور ان کے بعد کے اکثر محدثین نے بھی ان کی اتباع کی ہے۔ ان کا خیال ہے کہ حکمت سے مراد حدیث ہے اس لیے کہ کتاب سے مراد قرآن ہے۔ اس کے ساتھ حکمت ہونے کا مطلب ہے کہ حکمت سے مراد کچھ اور ہے۔ ان کی اس غلطی کا سبب یہ ہے کہ انہوں نے لفظ کتاب (جو حکمت کے ساتھ آیا ہے) کا مطلب سمجھنے میں غلطی کی۔ ہم نے جو مطلب بتلایا ہے اس کی دلیل درج ذیل آیات ہیں۔“

مولانا فرای اور حدیث

وَأَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَكَ مَا لَمْ تَكُنْ تَعْلَمُ (النساء- ۱۱۳)

”وَأَذْكُرَنَّ مَا تُنْتَلَىٰ فِي بُيُوتِكُنَّ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ وَالْحِكْمَةِ (الاحزاب- ۳۳)

ان آیات میں قرآن نے ’یتلمس‘ (تلاوت کی جاتی ہیں) اور ’انزل‘ (نازل کیا) کے الفاظ صحت کے لیے نہیں استعمال کیے ہیں۔ یہ صحیح ہے کہ حدیث میں بھی بسا اوقات حکمت پائی جاتی ہے اور بلاشبہ وہ قرآن کی حکمتوں کی وضاحت کرتی ہے (شاید جن لوگوں کے ساتھ امام شافعی ہیں ان کی مراد یہی ہے) لیکن حدیث میں جہاں حکمت ہوتی ہے وہی اس میں احکام بھی پائے جاتے ہیں۔ لہذا لفظ حکمت اس کے لیے خاص کرنا صحیح نہیں۔ اس سے زیادہ واضح یہ آیت ہے جس میں اللہ تعالیٰ نے دین کے اصول بیان کرنے کے بعد فرمایا ہے: ”ذَلِكَ وَمَا أُوهِيَ إِلَيْكَ وَتِلْكَ مِنْ الْحِكْمَةِ“ (الاسراء- ۳۹)

اسی طرح حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے وصف میں فرمایا:

”وَإِذْ عَلَّمْنَاكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَالْتَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ“ (المائدہ- ۱۱۰)

توریت کو کتاب کہا گیا ہے اس لیے کہ اس کا بیشتر حصہ احکام پر مشتمل ہے اور انجیل کو حکمت قرار دیا گیا ہے کیونکہ اس میں دلائل و مواضع کی کثرت ہے جیسا کہ اس ارشاد باری سے بھی معلوم ہوتا ہے: ”وَاتَّبِعْنَا الْإِنْجِيلَ فِيهِ هُدًى وَنُورٌ وَمُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ التَّوْرَةِ وَهُدًى وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ“ (المائدہ- ۴۶)

انجیل میں چونکہ ہدایت، نور، موعظت، توریت کی تصدیق اور کچھ احکام تھے اس لیے مقدم الذکر چیزوں کے غلبہ کی وجہ سے حکمت کا نام دیا گیا۔ اس تاویل کی تائید اس آیت سے ہوتی ہے۔

”وَلَمَّا جَاءَ عِيسَىٰ بِالْبَيِّنَاتِ قَالَ قَدْ جِئْتُكُمْ بِالْحِكْمَةِ وَلِأُبَيِّنَ لَكُمْ بَعْضَ الَّذِي

تَخْتَلِفُونَ فِيهِ“ (الزخرف- ۶۳)

اس شریک سے واضح ہو گیا کہ حکمت کی تاویل احادیث سے کرنا صحیح نہیں ہے۔ بلکہ اس سے مراد بھی قرآن ہے۔ اور جب کتاب اور حکمت ایک ساتھ آئیں تو کتاب سے مراد احکام ہوتے ہیں اس فرق کو ذہن میں رکھنا چاہیے ”۱۳۵

انہیں دلائل کے ساتھ اور اسی انداز سے مشہور منکر حدیث مولانا حافظ اسلم جبر اچوڑی نے بھی حکمت کے حدیث کے معنی میں ہونے کی تردید کی ہے۔ امام شافعی کا قول ”اگر حکمت سے

مراد سنت ہے) اور ان کے دلائل نقل کرنے کے بعد لکھتے ہیں :

” حکمت کا مفہوم جو انہوں نے حدیث کو قرار دیا کسی طرح صحیح نہیں۔ حکمت ایک عام لفظ ہے جس کے معنی ہیں۔ دانائی کی باتیں۔ خود قرآن کی صفت حکیم ہے۔ یعنی اس میں حکمت کی باتیں ہیں۔ جیسا کہ جابجا آیات میں تصریح ہے :

” وَ أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْكَ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ ” (النساء - ۱۱۳)

سورہ بنی اسرائیل میں تورات کے احکام عشرہ کے مقابل تیرہ احکام نازل کرنے کے بعد اللہ نے فرمایا :

” ذَلِكَ مِمَّا أَوْحَى إِلَيْكَ رَبِّكَ مِنَ الْحِكْمَةِ ” (الاسراء - ۳۹)

ازواج رسول کو قرآن میں حکم دیا گیا ہے کہ :

” وَأَذَكُنَّ مَا يُتْلَىٰ فِي بُيُوتِكُنَّ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ وَالْحِكْمَةِ ” (الاحزاب - ۳۳)

جس سے معلوم ہوا کہ حکمت قرآن میں شامل ہے ورنہ حدیثوں کی کون تلاوت کرتا ہے ؟ مگر امام صحابہ نے اس کی طرف توجہ نہ فرمائی۔ حالانکہ خود ان کا قول ہے کہ حدیثیں منزل من اللہ نہیں ہیں بلکہ استنباطات نبویہ ہیں یعنی قرآنی آیات سے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے جو سمجھا اور فرمایا۔ پھر جس حکمت کا منزل من اللہ ہونا ثابت ہے تو وہ حدیث کیسے ہو سکتی ہیں ؟ قرآن میں ہے کہ ” ہم نے لقمان کو حکمت عطا کی۔ کیا لقمان کو خاتم النبیین کی حدیثیں دی گئی تھیں ؟ “ ۳۳

لیکن یہ شبہات اور دلائل بالکل بے بنیاد ہیں جن علماء نے حکمت سے مراد سنت بتلایا ہے انہوں نے قرآن یا اس کے علاوہ دوسری چیزوں میں حکمت ہونے سے انکار نہیں کیا ہے۔ قرآن پر بھی حکمت کا اطلاق ہوتا ہے جیسا کہ آیت ” ذَلِكَ مِمَّا أَوْحَى إِلَيْكَ رَبِّكَ مِنَ الْحِكْمَةِ ” (الاسراء - ۳۹) سے معلوم ہوتا ہے۔ لقمان کو بھی حکمت عطا کی گئی تھی۔ عام دانائی کی باتوں کے لیے بھی حکمت کا لفظ بولا جاتا ہے۔ احادیث میں بھی مختلف چیزوں کے لیے حکمت کا لفظ استعمال کیا گیا ہے۔ کلام عرب اور عربی زبان کے استعارات سے بھی حکمت کا مختلف معانی کے لیے استعمال ہونا معلوم ہوتا ہے۔ انہوں نے صرف یہ کہا ہے کہ آیت ” وَيُعَلِّمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ ” میں حکمت سے مراد سنت ہے۔

مولانا فراہی کا اصرار ہے کہ مذکورہ آیت میں بھی حکمت سے مراد معانی قرآن ہیں۔ لیکن انہوں نے دلیل میں جو آیتیں پیش کی ہیں ان سے مدعا ثابت نہیں ہوتا۔ یہ صحیح ہے

کہ ”کتاب و حکمتہ“ کے لیے بعض آیات میں ’انزل‘ اور ’بتلی‘ کے الفاظ استعمال ہوئے ہیں اور حدیث کے لیے یہ الفاظ مستعمل نہیں ہو سکتے۔ لیکن انہوں نے حکمت کا جو مفہوم بتلایا ہے اس کے لیے بھی اس معنی میں ’انزل‘ اور ’بتلی‘ کے الفاظ نہیں آسکتے جس معنی میں قرآن کے لیے آتے ہیں۔

واقعہ یہ ہے کہ ’انزل‘ اور ’بتلی‘ کا تعلق اصلاً کتاب سے ہے۔ حکمت اس کے ذیل میں آتی ہے۔ علماء نے آیت مذکورہ میں حکمت کی تشریح سنت سے اس لیے کی ہے کیونکہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی امت کو جن علوم سے نوازا ہے ان میں صرف علم کتاب ہی نہیں ہے بلکہ علم سنت بھی ہے۔ آپ کا کام تبیین کتاب کے ساتھ ساتھ دوسرے احکام سے بھی واقف کرانا تھا۔ مختلف احادیث سے اس کا اثبات ہوتا ہے

شاہ ولی اللہ جو اسرار شریعت کے بہت بڑے رمز شناس ہیں۔ اپنی شہر و آفاق کتاب حُجَّةُ اللہِ الْبَالِغَةِ میں فرماتے ہیں :

”رسول اللہ صلی اللہ نے دنیا کو جو علوم رسالت دیئے ان کا ایک حصہ براہ راست وحی سے تعلق رکھتا ہے اور ایک حصہ آپ کے اجتہادات سے۔ آپ کا یہ اجتہاد صرف نصوص سے نہیں ہوتا تھا بلکہ اللہ تعالیٰ نے آپ کو شریعت کے جو مقاصد اور اس کی جو حکمتیں بتائی تھیں ان کی روشنی میں بھی آپ نے اجتہاد فرمایا اور احکام دیے۔ دوسروں کے اجتہاد سے آپ کا اجتہاد اس پہلو سے مختلف ہے کہ آپ کا اجتہاد ہر ایک کے لیے واجب العمل ہے۔ اس لیے کہ آپ سے کوئی اجتہادی غلطی ہوتی تو اللہ تعالیٰ اس کی اصلاح فرمادیتا تھا“ ۱؎

کچھ احادیث سے غلط استدلال :

مولانا نے اپنی تحریروں میں بعض احادیث کی ایسی تشریح کی ہے جو صحیح نہیں معلوم ہوتی۔ ذیل میں ان کی طرف اشارہ کیا جاتا ہے :

(۱) مولانا نے مقدمہ نظام القرآن میں علامہ سیوطی کا یہ اقتباس نقل کیا ہے :

”اگر قرآن سے تفسیر نہ ہو سکے تو سنت رسول کی طرف رجوع کرے کیونکہ سنت قرآن کی شارح اور مفسر ہے۔ امام شافعی کا قول ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے جو کچھ فرمایا ہے سب قرآن سے ماخوذ ہے۔ اللہ تعالیٰ کا ارشاد :

”اَنَا أَنزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِتَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ بِمَا أَمَرَكَ اللَّهُ“ (النساء۔ ۱۰۵)
اس کے علاوہ اس مضمون کی اور بھی آیتیں ہیں خود نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا
ہے: ”الَا اِنِّي اُوتِيتُ الْقُرْآنَ وَمِثْلَهُ مَعَهُ“ (مجھے قرآن دیا گیا اور اسی کے مانند ایک
اور چیز بھی اس کے ساتھ) یعنی سنت ۳۵

اس پر مولانا نے یہ حاشیہ لگایا ہے :
”مثله معہ کی یہ تفسیر امام شافعی نے فرمائی ہے مگر ہمارے نزدیک اس سے مراد فہم
و بصیرت اور وہ روشنی ہے جس سے قلب نبوت وحی کے بعد جگمگا اٹھا تھا جیسا کہ آیت میں اشارہ
ہے: ”فَاَوْحَيْنَا اِلَيْكَ رُوحًا مِّنْ اَمْرِنَا“ (الشوریٰ۔ ۵۲) ۳۶
ایک دوسری جگہ یہی حدیث ”الَا اِنِّي اُوتِيتُ الْقُرْآنَ وَمِثْلَهُ مَعَهُ“ بل اکثر نقل کرنے
کے بعد لکھتے ہیں :

”اس سے مراد فہم قرآن ہے جو ایک بھڑا پیدا کنار ہے۔ اور اسی میں سے فہم
نظم بھی ہے اس لیے کہ اس کے بعد معانی کی کثرت ہو جاتی ہے“ ۳۷
مختلف احادیث کی روشنی میں مولانا فراہی کی یہ رائے درست نہیں معلوم ہوتی خود
یہ حدیث جس طویل حدیث کا ٹکڑا ہے اس میں اس کی صراحت مل جاتی ہے کہ اس سے مراد سنت
ہے :

حضرت مقدم بن معدی کرب سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:
”الَا اِنِّي اُوتِيتُ الْكِتَابَ وَمِثْلَهُ مَعَهُ“ (الاحزاب ۳۰) رجل شبعان علی اریکته، یقول
علیکم بهذا القرآن، فما وجدتم فیہ من حلال فاحلوه، وما وجدتم فیہ من
حرام فحرّموه، وان ما حرّم رسول الله كما حرّم الله، الا لا یحلّ لکم الحماس
الاهلی ولا کل ذی ناب من السباع (فی آخر الحدیث) ۳۸
(سنن ابی داؤد) اور اسی کے مثل ایک چیز اور اس کے ساتھ۔ کوئی شخص اپنی منہ
پر اسودگی سے بیٹھ کر یہ نہ کہنے لگے کہ صرف قرآن کو مضبوطی سے پکڑو۔ اس میں جو چیزیں حلال پاؤ صرف
انہیں کو حلال سمجھو اور اس میں جو چیزیں حرام پاؤ صرف انہیں کو حرام سمجھو۔ بلکہ اللہ کے رسول نے جو
چیزیں حرام کی ہیں وہ اسی طرح حرام ہیں جس طرح اللہ کی حرام کردہ چیزیں حرام ہیں۔ سنن ابی داؤد
لیے بالتو گدھے، ورنہ حلال نہیں ہیں)

مولانا ذرا ہی اور حدیث

اسی مفہوم کی ایک دوسری حدیث حضرت عرباض بن ساریس سے مروی ہے۔ فرماتے ہیں: ہمارے درمیان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم (خطبہ کے لیے) کھڑے ہوئے اور فرمایا:

”أَحْسِبْ أَحَدَكُمْ مَتَكْنَا عَلَى أُرَيْكَتِهِ يَظُنُّ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَمْ يَحْرَمْ شَيْئًا إِلَّا مَا فِي هَذَا الْقُرْآنِ - أَلَا وَإِنَّ قَدِ امْرَأَتٍ وَوَعظت وَنَهت عَنْ أَشْيَاءٍ أَنهَا مِثْلُ الْقُرْآنِ أَوْ أَكْثَرُ وَإِنَّ اللَّهَ لَمْ يَحِلْ لَكُمْ أَنْ تَدْخُلُوا بَيْوتَ أَهْلِ الْكِتَابِ إِلَّا بِإِذْنٍ وَلَا ضَرْبٍ نَسَائِهِمْ وَلَا أَكْلٍ شَارِهِمْ إِذَا أَعْطَوْكُمْ الَّذِي عَلَيْهِمْ“۔ ۱۳۹

(کہا تم میں سے کوئی شخص اپنی مسند سے ٹیک لگا کر یہ گمان کرنا ہے کہ اللہ نے صرف وہی چیزیں حرام کی ہیں جو اس قرآن میں ہیں۔ خبردار۔ میں نے بھی کچھ چیزوں کا حکم دیا ہے۔ کچھ چیزوں کی نفی ہے کہ ہے اور کچھ چیزوں سے منع کیا ہے۔ وہ قرآن کے مثل ہیں یا اس سے زیادہ۔ اللہ نے تمہارے لیے ہر گھڑ نہیں رکھا ہے کہ تم بغیر اجازت اہل کتاب کے گھروں میں داخل ہو یا ان کی عورتوں کو مارو یا ان کے پھل کھاؤ۔ جب وہ چیز ان پر واجب ہوتی ہے (یعنی جزیہ) اس کی ادائیگی کر دیں۔)

یہ احادیث اس باب میں صریح ہیں کہ ’مثلاً معہ‘ سے مراد سنت ہے۔ اس مضمون کی دوسری متعدد احادیث ہیں جن میں فرمایا گیا ہے کہ میں تم میں دو چیزیں چھوڑے جا رہا ہوں کتاب اور سنت جب تک ان دونوں کو مضبوطی سے پکڑے رہو گے گمراہ نہ ہو گے ”خود مولانا فراہی نے ایک حدیث نقل کی ہے: قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: اِتَّقِ تَارِكَةَ فَيْكُمِ الثَّقَلَيْنِ كِتَابَ اللَّهِ وَسُنَّتِي“۔ ۱۴۰

ان تمام احادیث سے ثابت ہوتا ہے کہ مذکورہ حدیث میں ’مثلاً معہ‘ سے مراد سنت ہے۔ مولانا نے ’نظم قرآن‘ پر بعض لوگوں کے شبہات کی تردید میں لکھا ہے:

”بعض علماء کا خیال ہے کہ منظم کلام جس میں ایک خاص عمود پایا جاتا ہے اہل عرب کی عادت کے برخلاف تھا۔ تم ان کے اشعار میں واضح بے ربطی پاؤ گے۔ اگر قرآن ان کے اس اسلوب کے برخلاف آتا تو ان پر گراں ہوتا۔ یہ سبے بنیاد خیال ہے۔ اس لیے کہ اہل عرب کے نزدیک شعر گوئی کی کوئی حیثیت نہیں تھی وہ اسے اہم اور عظیم امور میں سے نہیں شمار کرتے تھے بلکہ وہ حکمانہ تعلیم کرتے اور پر حکمت خطبوں کو پسند کرتے تھے۔ اسی لیے شرفا، شعر گوئی اور شعر سے واقفیت کو پسند نہیں کرتے تھے اور اشعار کا استعمال خال خال ہی حکمت

اور ضرب المثل کے طور پر کرتے تھے، شعر کے لیے محض وزن و قافیہ کافی نہیں ہے بلکہ وہ نثر و طرب کے موضوعات کے ساتھ خاص ہے۔ بہر حال اس کا شمار لہجہ الحدیث میں ہوتا ہے۔ جو شخص اس کے مخصوص موضوعات کے علاوہ دوسرے موضوعات میں اشعار نظم کرے گا اسے شاعر نہیں بلکہ ناظم کہیں گے۔ حقیقت شعر کے اسی معروف پہلو کی طرف اشارہ کرتے ہوئے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

”اِنَّ مِنَ الشَّعْرِ لِحِكْمَةٍ وَاِنَّ مِنَ الْبَيَانِ لَسِحْرًا“ یعنی بہت کم ہی اشعار میں حکمت ہوتی ہے۔ اسی لیے اللہ نے اپنے نبی کو شعر گوئی سے محفوظ رکھا۔ ارشاد ہے:

وَمَا عَلَّمْنَاهُ الشَّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي لَهُ اِنْ هُوَ اِلَّا ذَكْرٌ وَقُرْآنٌ مِّبِينٌ

لِيُنْذِرَ مَنْ كَانَ حَيًّا وَيُحِقِّ الْقَوْلَ عَلَى الْكَافِرِينَ (ص - ۶۹) ۴۸

مندرجہ بالا اقتباس میں مولانا نے جن لوگوں کی تردید کی ہے ان کا خیال یقیناً غلط ہے لیکن منظم قرآن کے استدلال میں مولانا نے زمانہ جاہلیت میں خطبات کی حیثیت بڑھانے اور اشعار کی حیثیت کم کرنے کی جو کوشش کی ہے وہ واضح طور پر صداً اعتدال سے متجاور ہے۔ اللہ تعالیٰ نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو شعر گوئی سے محفوظ رکھا اس کی متعدد حکمتیں ہیں ان میں سے ایک یہ بھی ہے کہ تاکہ مقررین یہ نہ کہہ سکیں کہ محمدؐ تو شاعر ہیں انہوں نے اپنی موزون طبع سے قرآن جیسا اعلیٰ کلام پیش کر دیا ہے۔ جب اللہ نے آپ کو شعر گوئی سے محفوظ رکھا تب تو مقررین آپ کو شاعر کہتے تھے اس سے اندازہ کیا جاسکتا ہے کہ اگر آپ شاعر ہوتے تو مقررین کتنے زور و شور سے اس اعتراض کو عام کرتے۔

مولانا فرماتے ہیں کہ اہل عرب کے نزدیک شعر گوئی کی کوئی اہمیت نہ تھی اور وہ اسے پسند نہیں کرتے تھے حالانکہ تاریخ جاہلیت شاہد ہے کہ عرب کے سالانہ میلوں میں مشاعرے کی محفلیں منعقد ہوتیں، دور دور سے شعراء آتے، اپنے اپنے قبیلوں کے محاسن و مفاخر بیان کرتے اور زبردست مقابلہ ہوتا۔ مہلقات کی ایک وجہ تسمیہ یہ بھی بتلائی جاتی ہے کہ انہیں کعبہ کے دروازے پر لٹکایا جاتا تھا اور قصائد کو باب کعبہ پر لٹکایا جانا عزت اور فخر کی علامت سمجھا جاتا تھا۔ اہل عرب میں شعر گوئی کا ذوق عام تھا۔ مرد اور عورت کی کوئی تخصیص نہ تھی خود خاندان عبدالمطلب میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ مردوں اور عورتوں میں

مولانا فرمای اور حدیث

شاید ہی کوئی ایسا ہو جس نے شعر نہ کہے ہوں۔ آنحضرتؐ کی مجالوں میں صحابہ شعر سناتے آپ خاموش رہتے یا بسا اوقات ان کے ساتھ بیسم فرماتے۔ بسا اوقات آپ کسی صحابی سے کمی مشہور شاعر کے اشعار سناتے کی فرمائش کرتے۔ مثلاً حضرت عمرو بن العاصؓ فرماتے ہیں کہ ایک مرتبہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے امیہ بن ابی الصلت کے اشعار سنائے ان کی فرمائش کی۔ میں سناتا رہا آپ بار بار مزید سننے کی فرمائش کرتے رہے۔ یہاں تک کہ میں تنوا اشعار سنا ڈالے۔ حضرت کعب بن مالک نے جب اپنا قصیدہ بابت سعاد سنایا جس کا آغاز اور ابتدائی اشعار جاہلی طرز پر تھے تو آپ نے خوش ہو کر نہ صرف معاف کر دیا بلکہ ردائے مبارک بھی عطا کر دی۔ ۷۹

مولانا نے لکھا ہے کہ جو شخص شعر کے مخصوص موضوعات (نہزل و طرب) کے علاوہ دوسرے موضوعات پر اشعار کہے گا اس پر شاعر کا اطلاق نہیں ہوگا۔ اور مذکورہ حدیث سے استدلال کیا ہے حالانکہ حدیث کے الفاظ میں غور کرنے سے معلوم کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ آنحضرتؐ کے اس ارشاد کا منشا یہ تھا کہ تمام اشعار نہزل و طرب اور فحش و فجور کے موضوعات پر مشتمل نہیں ہوتے بلکہ کچھ میں حکمت کی باتیں بھی ہوتی ہیں گویا اشعار اچھے بھی ہوتے ہیں برے بھی۔ اور شعر کا اطلاق دونوں قسم کے منظوم کلاموں پر ہوتا ہے۔ حاصل یہ کہ یہ کہنے میں کوئی مضائقہ نہیں کہ اہل عرب اشعار کے ساتھ ساتھ خطبات اور منظم کلام سے بھی دلچسپی رکھتے تھے مگر محض نظم و نثر کی دلیل حاصل کرنے کے لیے اہل عرب کی شعر گوئی اور ان کے ذوق شعر کی حیثیت کم کرنا صحیح نہیں معلوم ہوتا۔

(۳) مولانا مفردات القرآن کے مقدمے میں لکھتے ہیں :

”اس سلسلہ میں سب سے نفع بخش چیز صحابہ اور تابعین کی تفسیر ہے اس لیے کہ بسا اوقات وہ کسی لفظ کی تشریح اس خاص جگہ کے مطابق اس کے مترادف کلمہ سے کرتے ہیں اور متاخرین نے یہ سمجھ لیا کہ دونوں الفاظ تمام پہلوؤں سے ایک جیسے ہیں اس لیے انہوں نے اس کلمہ کے صحیح معنی سمجھنے میں غلطی کی۔ ایسا کسی جامع لفظ کی تفسیر میں کثرت سے ہوتا ہے۔“ ۷۹

اس کے بعد مولانا نے جامع الفاظ کی قرآن سے دو تین مثالیں دی ہیں۔ پھر لکھا ہے :

”قرآن جامع الفاظ سے پُر ہے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے ”أقیت

جوامع الکلم ۱۲۵

یہ حدیث بعض روایات میں "أعطيت جوامع الکلم" اور بعض میں "بعتت بجوامع الکلم" کے الفاظ سے بھی آئی ہے۔ مولانا نسراہی نے جوامع الکلم سے مراد یہاں قرآن کو لیا ہے۔ یقیناً قرآن کے الفاظ جوامع الکلم کے اعلیٰ نمونے ہیں۔ اللہ نے مختصر الفاظ میں معانی کے خزانے پوشیدہ کر رکھے ہیں لیکن یہاں حصر نہیں ہونا چاہیے (اور شاید مولانا فراہی نے بھی حصر مراد نہیں لیا ہے) کیونکہ قرآن کے ساتھ ساتھ احادیث پر بھی جوامع الکلم کا اطلاق ہوتا ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی صفت یہ بیان کی گئی ہے کہ "انہ کان یتکلم بجوامع الکلم" یعنی آپ ایسے جملے استعمال فرماتے تھے جن میں الفاظ کم ہوں لیکن وہ زیادہ معانی پر دلالت کریں "آپ کے بارے میں یہ بھی کہا گیا ہے کہ "کان یتسحب الجوامع من الدعاء" ۱۲۹ مکتب احادیث میں ایسی بے شمار احادیث مل جاتی ہیں جن پر جوامع الکلم کا اطلاق ہوتا ہے۔ کچھ احادیث کی صحت سے انکار:

یہ دیکھ کر حیرت ہوتی ہے کہ مولانا نے بعض صحیح احادیث کا انکار کیا ہے اور ان کی صحت کی تردید کی ہے۔ ذیل میں وہ روایتیں بھی درج کی جاتی ہیں:

(۱) مولانا نے اپنی معرکہ الآراء کتاب "ذبیح کون ہے" میں ذبیح کے بارے میں یہودی تحریفات سے پردہ اٹھایا ہے اور خود توریت اور قرآن کے مختلف دلائل سے حضرت اسماعیل علیہ السلام کا ذبیح ہونا ثابت کیا ہے۔ بیسیوس نصل "یہودیوں کی تحریفات اور ان کی تردید" میں تحریفات یہودیہ پر تبصرہ کرتے ہوئے لکھا ہے:

"تیسرا عظیم الشان فتنہ وہ قصہ ہے جو انہوں نے حضرت اسماعیل اور ان کی والدہ کے اخراج سے متعلق گھڑا کر چونکہ حضرت سارہ حضرت اسماعیل اور ان کی والدہ سے نفرت کرتی تھیں ان کی خواہش یہ تھی کہ حضرت ابراہیم کی طرف اسحاق کے ساتھ حضرت ابراہیم کی وراثت میں شریک نہ ہوں۔ اس لیے حضرت ابراہیم نے حضرت اسماعیل اور ان کی والدہ کو فاران کے بیابان کی طرف نکال دیا۔ حالانکہ یہ واقعہ جس صورت میں ان کے صحیفوں میں بیان ہوا ہے اس میں اس قدر کھلا ہوا تضاد موجود ہے کہ ہر صاحب نظر اس کو بالکل قصہ خیال کرنے پر مجبور ہے" ۱۳۰

آگے فکرماتے ہیں :

”اس سلسلہ میں سب سے زیادہ قویٰ ان لوگوں کے حال پر ہے جنہوں نے
یہ بے ہودہ افسانہ یہود کی زبانی سن کر اس کو سچ باور کر لیا اور پھر اس کو سعی
مقاومہ کے اسباب کے سلسلہ میں ایک مصدق و مسلم روایت کی حیثیت
سے بیان کر دیا“ ۵۲

یہاں مولانا نے جس روایت کو اپنی سخت تنقید کا نشانہ بنایا ہے وہ صحیح بخاری میں حضرت
ابن عباس سے مروی ہے۔ اس میں حضرت ابن عباس نے حضرت ابراہیم کے حضرت اسماعیل
کو ان کی والدہ کے ساتھ بے آب و گیاہ وادی میں لے جانے سے لے کر قبیلہ جرحم کے آباد ہونے
تک کا واقعہ تفصیل سے بیان کیا ہے۔ اس روایت کے بعض حصے مرفوع ہیں جیسے :

— قال ابن عباس قال النبی صلی اللہ علیہ وسلم فلذلك سقى الناس بينهما -

— قال ابن عباس قال النبی صلی اللہ علیہ وسلم یرحم الله ام اسماعیل لو ترکتم

من زمزم (او قال لولم تغرف من الماء) لكانت زمزم عینا معینا -

— قال ابن عباس قال النبی صلی اللہ علیہ وسلم فالفی ذلك ام اسماعیل وہی

تحت الأخرى - ۵۳

پوری روایت کے بیچ بیچ میں ابن عباس جس انداز سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا
حوالہ دیتے ہیں اس سے فوری امکان یہ ہے کہ انہوں نے پوری روایت آنحضرتؐ سے سنی ہو۔
لیکن پوری روایت کے ساتھ ساتھ اس کے مرفوع حصے بھی مولانا فراہی کی سخت تنقید سے نہیں
بچ سکے ہیں -

یقیناً تواریت میں جس انداز سے یہ قصہ بیان کیا گیا ہے وہ سراسر بے بنیاد ہے کیونکہ اس
سے نہ صرف حضرت ہاجرہ اور حضرت اسماعیل کی تدلیل ہوتی ہے بلکہ حضرت سارہ کی امانت کا
بھی پہلو نکلتا ہے غالباً مولانا نے صحیح بخاری کی مذکورہ روایت کی تردید اسی لیے کر دی کیونکہ اس
کے بیشتر اجزاء تواریت سے ملتے جلتے ہیں۔ لیکن یہ بات ملحوظ رکھنے کی ہے کہ اس واقعہ کے
شروع کے اجزاء جن میں حضرت اسماعیل کے حضرت اسحاق کے ساتھ کھیلنے اور ٹھٹھا مارنے
اور حضرت سارہ کے حضرت ابراہیم سے کہہ کر حضرت اسماعیل کو ان کی ماں کے ساتھ نکلوا دینے
کا ذکر ہے۔ صرف تواریت میں مذکور ہیں۔ صحیح بخاری کی روایت ان کے ذکر سے خالی ہے -

بخاری کی روایت میں صرف حضرت ابراہیم کے حضرت ہاجرہ اور حضرت اسماعیل کو بیابان کی طرف لے جانے کا ذکر ہے اور اس کی تائید قرآن سے بھی ہوتی ہے۔ ارشاد باری ہے: رَبَّنَا إِنِّي أَسْكَنْتُ مِنْ ذُرِّيَّتِي بُوَادٍ غَلِيلَةٍ ذِي زُرْعٍ عِنْدَ بَيْتِكَ الْمُحَرَّمِ (ابراہیم: ۲) صحیح بخاری میں روایت کے ہواجزاء مذکور ہیں ان میں کوئی ایسی جگہ ہوگی "نظر نہیں آتی جس کی وجہ سے پوری روایت کو خود ساختہ اور بے بنیاد قرار دیا جائے جبکہ خاص طور پر سنی مفاہم و کاسب رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے بھی مرفوع ثابت ہو۔ ۵۵ھ

(۲) امام سیوطی نے اتفاق میں لکھا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کچھ سورتوں کو اگر مسلسل یکے بعد دیگرے پڑھا ہے تو اس سے یہ استدلال نہیں کرنا چاہیے کہ ان کی ترتیب بھی اسی طرح ہے۔ پس آل عمران سے قبل سورہ نساء پڑھنے کی روایت رو نہیں کی جائے گی اس لیے کہ قرأت میں سورتوں کی ترتیب واجب نہیں اور شاید آپ نے بیان جواز کے لیے ایسا کیا ہو۔ ۵۶ھ

اس پر مولانا نے حاشیہ پر لکھا ہے: بروایت قراءة النساء قبل آل عمران لا تصح "۵۷ھ ڈاکٹر محمد اجل اصلاحی ندوی (جنہوں نے مولانا کے یہ تلمی حواشی نوٹ کر کے شائع کیے ہیں) اس پر حاشیہ پر لکھتے ہیں:

"صحیح مسلم (۵۳۶:۱) صلاة المسافرين باب استحباب تطويل القراءة

فی صلاة التلیل میں حضرت حذیفہ بن الیمان سے روایت ہے کہ انہوں نے بیان کیا: ایک شب میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی آپ نے سورہ بقرہ شروع کی۔ اسے پڑھ کر سورہ نساء شروع کی اسے پڑھ کر سورہ آل عمران پڑھی حضرت حذیفہ سے یہ روایت سورتوں کی اس ترتیب کے ساتھ نسائی (۱۹۸:۱) صحیح ابن خزیمہ (۳۴۰:۲۴۲:۱) اور مسند ابو حوانہ (۲: ۱۶۹) میں بھی ہے۔ لیکن مستدرک (۳۲۱:۱) اور شرح معانی الآثار (۳۲۶:۱) میں اسی روایت میں سورتوں کی ترتیب مصنف کے مطابق ہے۔ یعنی سورہ بقرہ پھر آل عمران پھر نساء "۵۸ھ

مولانا کے ان حواشی کے انتہائی مختصر ہونے کی وجہ سے یہ مذکور نہیں کہ صحیح مسلم کی حدیث کے صحیح نہ ہونے کی وجوہات کیا ہیں؟ غالباً صرف یہ قیاس ہو کہ سورتوں کی ترتیب تو یقینی ہے اس لیے ممکن نہیں کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے سورتوں کی ترتیب تلاوت کی ہو۔ ایک طرف مولانا فرماتے ہیں کہ اگر قرآن و حدیث میں بظاہر تعارض ہو تو حدیث کی تاویل

مولانا فرہادی اور حدیث

۸۳

کی جائے گی۔ اگر تاویل ممکن نہ ہو تو حدیث کے سلسلہ میں توقف کیا جائے گا اور قرآن پر عمل کیا جائے گا۔ ۱۹۹۹ھ لیکن یہاں دو حدیثوں کے درمیان تعارض کی صورت میں مولانا حدیث کی تاویل یا کم از کم توقف کی ضرورت محسوس نہیں کرتے بلکہ اس کے غیر صحیح ہونے کا فیصلہ کر دیتے ہیں۔ جب کہ اس کی مناسب تاویل کی جاسکتی ہے۔ مثلاً نماز میں ترتیب سورہ ضروری نہ تھی یا یہ کہ ترتیب قرآن اور عرض اخیر سے پہلے آپ نے ایسا کیا ہو ۱۹۹۹ھ یہ تو اس صورت میں کہیں گے جب ہم مستدرک اور شرح معانی الآثار کی حدیث کو مسلم وغیرہ کی حدیث پر ترجیح دیں۔ اور اس کے لیے بھی قوی دلائل کی ضرورت ہوگی۔ ورنہ مسلم ہی کی حدیث کو ترجیح حاصل ہوگی۔

(۳) امام سیوطی نے لکھا ہے کہ صحابہ کرام جو خالص عرب اور اہل زبان تھے جن پر اور جن کی زبان میں قرآن نازل ہوا استواء بھی ان الفاظ کے باب میں جن کا معنی انہیں معلوم نہ تھا توقف کرتے۔ مثال میں حضرت ابو بکر اور حضرت عمر وغیرہ کے اقوال ذکر کیے ہیں ۱۹۹۹ھ اس پر مولانا نے حاشیہ میں لکھا ہے: "لا یصح أن كلمة من القرآن خفی

معناه علی علماء الصحابة ولا سیما القرشیون" ۱۹۹۹ھ

اس اصول کے تحت صحابہ کرام سے متعلق بہت سی روایات بے اصل قرار پا جائیں گی۔ لیکن اس کی زد میں بعض احادیث بھی آجاتی ہیں۔ جبکہ وہ احادیث صحیحین اور دوسری مستند کتب میں موجود ہیں۔ مثلاً:

(۱) حب آیت کُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّىٰ يَسْبِقَ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ نَازِل ہوئی تو حضرت عدی بن حاتم نے سفید اور کالے دھلگے باندھ لیے۔ رات میں انہیں دیکھا تو نظر نہ آئے۔ صبح ہوئی تو اللہ کے رسول سے اس کا مطلب معلوم کیا۔ آپ نے فرمایا: لا بل ہو سواد اللیل و بیاض النهار ۱۹۹۹ھ۔

اس میں صراحت ہے کہ حضرت عدی خیط ابیض اور خیط اسود کا مطلب نہیں سمجھ پائے تھے۔ بنی کی تشریح سے ان کی سمجھ میں آیا۔ اور یہ کوئی تعجب کی بات نہیں جس کا اظہار مولانا امین اصلاحی صاحب نے کیا ہے:

"قرآن کے یہ الفاظ اس قدر واضح ہیں کہ تعجب ہوتا ہے کہ صحابہ کے دور میں ان کا مفہوم سمجھنے میں بعض لوگوں کو زحمت کیوں پیش آئی؟ عدی

بن حاتم کی روایت جو تفسیر کی کتابوں میں نقل ہے کہ انہوں نے فجر کو پہچاننے کے لیے دو سیاہ و سفید دھاگے باندھ لیے۔ اگر پوری طرح قابل اعتماد ہے تو اس کو محض ان کی اسی شدت احتیاط پر معمول کرنا چاہیے جو نئے نئے اسلام لائے والوں میں بالعموم پائی جاتی ہے۔ اس طرح کی باتوں کو صحابہ کی فہم و بصیرت پر طعن کا بہانہ نہیں بنانا چاہیے۔“ ۱۶۴

(۲) حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ ایک دن حضور نے ارشاد فرمایا ”قیامت کے دن جس سے بھی حساب لیا گیا وہ ہلاک ہوا (حضرت عائشہ فرماتی ہیں) میں نے عرض کیا اے اللہ کے رسول کیا اللہ تعالیٰ نے یہ نہیں فرمایا ہے کہ ”جس کا نامہ اعمال اس کے سیدھے ہاتھ میں دیا جائے گا اس سے ہلکا حساب لیا جائے گا؟“ حضور نے فرمایا: وہ تو صرف اعمال کی پیشی ہے لیکن جس سے پوچھ گچھ کی گئی وہ ہلاک ہوا“ ۱۶۵ اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت عائشہ صحابہ ”یسیر“ کا مطلب نہیں سمجھ سکی تھیں نبی نے سمجھایا تو قرآن و حدیث کا ظاہری تعارض دور ہوا۔

(۳) حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے کہ جب آیت: الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ ”نازل ہوئی تو صحابہ بہت پریشان ہوئے۔ انہوں نے اللہ کے رسول سے عرض کیا کہ ہم میں سے تو ہر ایک سے کچھ نہ کچھ ظلم کا صدور رہتا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اس سے مراد یہ نہیں ہے بلکہ یہاں شرک مراد ہے۔ کیا تم نے دیکھا نہیں کہ لقمان نے اپنے بیٹے کو نصیحت کی تھی: يَا بُنَيَّ لَا تَشْرِكْ بِاللَّهِ إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ ” (لقمان - ۱۳) ۱۶۶

اس سے معلوم ہوتا ہے کہ باوجود یہ کہ سورہ لقمان کی آیت نازل ہو چکی تھی۔ اور اس میں اللہ نے شرک کو ”ظلم عظیم“ فساد یا تھکا۔ لیکن صحابہ کرام، اس کا مطلب نہیں سمجھ سکے تھے آنحضرتؐ نے اس کی تشریح کی تب مطلب واضح ہوا۔

احادیث میں اس قسم کی بے شمار مثالیں ملتی ہیں اس سے ثابت ہوتا ہے کہ عین ممکن ہے کہ قرآن کا لفظ یا آیت حضرات صحابہ نہ سمجھ سکے ہوں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی تشریح کے بعد ان کی سمجھ میں آئی ہو۔ ارشاد باری ”لَنُبَيِّنَ لَهُمْ“ سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے۔ یہاں یہ بات ضرور ملحوظ رہنی چاہیے کہ چند احادیث پر مولانا فراہی کے حرمہ کو دیکھتے

مولانا فرای اور حدیث

ہوئے یہ کہنا کہ مولانا حدیث کو نہیں مانتے۔ سراسر غلط ہوگا۔ چند احادیث کی صحت سے انکار کرنا اور چیز ہے۔ اور حدیث کو بحیثیت سنت اور بحیثیت دین اور ماخذ شریعت نہ ماننا دوسری چیز ہے۔ اول الذکر کا دائرہ صرف غلطیوں تک محدود ہے جبکہ مؤخر الذکر آدمی کو حلقہ اسلام سے خارج کر دیتا ہے۔

حدیث کے سلسل میں مولانا فرای نے کچھ اصولی باتیں بھی پیش کی ہیں مثلاً :

- ۱۔ احادیث تمام قرآن سے مستنبط ہیں۔ ان سے قرآن پر کوئی اضافہ نہیں ہوتا۔
- ۲۔ اصل و اساس کی حیثیت صرف قرآن کو حاصل ہے۔ احادیث کی حیثیت فرع کی ہے۔
- ۳۔ قرآن کی تفسیر کی بنیاد حدیث کو بنانا صحیح نہیں۔
- ۴۔ شان نزول صرف قرآن سے اخذ کرنی چاہیے۔ حدیث سے شان نزول اخذ کرنا صحیح نہیں۔

۵۔ حدیث کے ذریعہ قرآن کا کوئی حکم منسوخ نہیں ہو سکتا ۱۶۷

یہ اصولی مباحث اس موضوع کا جزء لاینفک ہیں۔ لیکن ان پر مفصل اور مستقل بحث کی ضرورت ہے اس لیے کبھی ان پر آئندہ گفتگو کی جائے گی۔

آخر میں اللہ تعالیٰ سے دعا ہے کہ ہماری ذات سے جو اچھے کام صادر ہوتے ہیں ان کا اجر عطا فرمائے اور جو برائیاں اور غلطیاں سرزد ہوتی ہیں ان سے درگزر فرمائے۔ ہو الموفق و موئنا القبول۔

حواشی اور تعلیقات

- ۱۰۲۔ اسباب القرآن ۳۶ ۱۰۳۔ ایضاً ۳۷ ۱۰۴۔ دلائل النظام ۱۰۵۔ ۱۰۶۔ القواعد علی عیون العقائد ۳۲
- ۱۰۷۔ تفسیر سورہ اعراس ۳۹ ۱۰۸۔ دلائل النظام ۳۸ ۱۰۹۔ تفسیر سورہ عبس ۳۸ ۱۱۰۔ عیون العقائد ۳۸
- ۱۱۱۔ ایضاً ۱۱۳ ۱۱۲۔ ایضاً ۱۱۴ ۱۱۳۔ یہ حدیث بخاری، مسلم، ترمذی، ابن ماجہ، احمد وغیرہ میں مذکور ہے۔
- لیکن کمیں بھی 'علی' کے ساتھ نہیں ہے جیسا کہ مائتہ و نہم ۱۱۳ میں اشارہ کیا جا چکا ہے۔

۱۱۴۔ عیون العقائد ۱۵۴

۱۱۵۔ "عضوا علیہا بالنواہج" کے الفاظ ابو داؤد، ترمذی، ابن ماجہ، دارمی اور احمد وغیرہ میں مری

ہیں۔ کہیں بھی 'علیہ' (ضمیمہ ذکر غائب) کے ساتھ مروی نہیں ہے۔ پوری حدیث یہ ہے: قال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم: فعلمکیم بسنتی وسنة الخلفاء الراشدين المهديين عظماء علیہا بالنوعیہ۔

۱۵۱۔ تفسیر سورۃ زاریات مجموعہ تفسیر فرای ص ۱۵۱، مفردات القرآن ص ۳۳
۱۵۲۔ پیچھے حاشیہ نمبر ۲۴۲ میں اشارہ کیا جا چکا ہے کہ کسی حدیث میں ان الفاظ کے ساتھ ارشاد نبوی موجود نہیں ہے
۱۵۳۔ عیون العقائد ص ۱۰۲ ۱۵۴۔ حوالہ حاشیہ نمبر ۶۶ میں گزر چکا ہے۔

۱۵۵۔ تفسیر سورۃ فاتحہ ص ۲۵۰ ۱۵۶۔ تفسیر سورۃ اخلاص ص ۲۲۰ ۱۵۷۔ التکمیل ص ۶۴-۶۸

۱۵۸۔ ایضاً ص ۶۹ ۱۵۹۔ دیکھیے تفسیر طبری طبع مصر ۱۳۲۸ھ ۱۳/۱۳

۱۶۰۔ التکمیل ص ۶۹ ۱۶۱۔ تفسیر طبری ۱۳/۱۳-۲۴

۱۶۲۔ تذکرۃ شہداء مولانا امین احسن اسلامی انجمن خدام القرآن لاہور، پاکستان جلد سوم ص ۶۲۵

۱۶۳۔ صحیح بخاری۔ کتاب التفسیر۔ سورۃ الحجو۔ ابن کثیر نے بھی اسے نقل کیا ہے۔ دیکھیے تفسیر ابن کثیر مکتبۃ التجاریہ

الکبریٰ ۱۳۵۶ھ ۵۵۸/۲

۱۶۴۔ مقدمہ تفسیر نظام القرآن ص ۲۰ ۱۶۵۔ عیون العقائد ص ۱۲۸-۱۲۹ ۱۶۶۔ تفسیر سورۃ فیل طبع دوم ص ۲۵

۱۶۷۔ ملاحظہ مفردات القرآن ص ۳۳-۳۶ ۱۶۸۔ ایضاً ص ۳۶-۳۷

۱۶۹۔ مقالہ 'علم حدیث' از مولانا اسماعیل جبریل چوری۔ البیان جنوری ۱۴۰۰ھ وقرامت مسلمہ امرتسر۔

۱۷۰۔ حمۃ اللہ البالغہ ۱۲۸/۱ مولانا جمال الدین عمری نے بھی مولانا فراہی کی اس رائے سے اختلاف کیا ہے

دیکھیے مضمون قرآن کا تصور حکمت، شائع شدہ سماہی تحقیقات اسلامی علی گڑھ۔ جولائی۔ ستمبر ۱۴۰۰ھ

۱۷۱۔ مقدمہ تفسیر القرآن ص ۱۹ ۱۷۲۔ ایضاً ص ۲۰ ۱۷۳۔ دلائل النظام ص ۳۸

۱۷۴۔ ابن ماجہ باب تعظیم حدیث رسول اللہ، احمد ص ۱۳۱، ابو داؤد ص ۳۹، ابو داؤد

۱۷۵۔ عیون العقائد ص ۱۵۹-۱۵۸ ۱۷۶۔ دلائل النظام ص ۲۱ ۱۷۷۔ مسلم، ترمذی

۱۷۸۔ سیرت ابن ہشام۔ السیرۃ النبویہ لابن کثیر دار المعرفۃ بیروت ۱۹۸۳ء۔ سوم۔ اور شیری کی دیگر

کتابیں۔ ۱۷۹۔ مفردات القرآن ص ۶ ۱۸۰۔ ایضاً ص ۶

۱۸۱۔ بخاری، مسلم، ترمذی، احمد ۱۸۲۔ بخاری، نسائی

۱۸۳۔ لسان العرب ودار صادر بیروت ۱۹۵۶ء ۵۳-۵۴ ۵۵۔ اوجہ جمع

۱۸۴۔ اجار علوم الدین غزالی ۲/۲۴۲، ابن ماجہ نے ایک ترجمہ الباب قائم کیا ہے باب الجوامع من اللہ۔

ابوداؤد میں اسے حضرت عائشہ کا قول بتلایا گیا ہے۔

۵۱۵۔ احادیث میں جوامع الکلم کی مثالوں کے لیے دیکھیے نقوش لاہور رسول نمبر جلد ہشتم میں درج ذیل مقالے: حضور

کے جوامع الکلم از شرف الدین اصلاحی ص ۵۳۹-۵۴۸۔ ارشادات نبوی (جوامع الکلم) از ڈاکٹر ظہور احمد اظہر ص ۵۴۹-۵۶۵۔

جوامع الکلم از جسٹس مفتی سید شجاعت اللہ علی قادری ص ۵۶۶-۵۶۹۔

۵۱۶۔ ذریعہ کن ہے مولانا فراہی ترجمہ امین حسن اصلاحی ص ۱۳۷۔ ۵۱۷۔ ایضاً ص ۱۴۳۔

۵۱۸۔ صحیح بخاری کتاب الانبیاء باب قول اللہ واتخذ اللہ ابراہیم خلیلاً۔

۵۱۹۔ مولانا امودودی نے لکھا ہے: ”بخاری میں اس واقعہ کو حضرت ابن عباس کے حوالے سے تفصیل کے ساتھ

بیان کیا گیا ہے اور اس روایت میں جس طرح ابن عباس نے جبکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشادات نقل کیے

ہیں اس سے معلوم ہوتا ہے کہ جو کچھ وہ بیان کر رہے ہیں وہ حضور سے سن کر بیان کر رہے ہیں“ دیکھیے سیرت

سرور عالم جلد دوم ص ۵۶۔

۵۲۰۔ اس سلسلہ میں تفصیلی بحث کے لیے دیکھیے راقم کا مقالہ ”مناسک حج کی تاریخ“ شائع شدہ ماہنامہ حیات

اعظم گڑھ ص ۱۷۷۔

۵۲۱۔ الاتفاق فی علوم القرآن بحوالہ جلد علوم القرآن ص ۸۴۔ جلد اول، شمارہ اول، جولائی۔ دسمبر ۱۳۵۸ھ

۵۲۲۔ جلد علوم القرآن جلد اول شمارہ اول جولائی۔ دسمبر ۱۳۵۸ھ۔ ۵۲۳۔ ایضاً ص ۱۰۷۔

۵۲۴۔ التکلیف فی اصول التاویل ص ۶۶۔ ۵۲۵۔ تفصیل کے لیے دیکھیے شرح نووی للمسلم میں فاضل عیاض کا قول

۵۲۶۔ الاتفاق بحوالہ جلد علوم القرآن ص ۸۷۔ ۵۲۷۔ جلد علوم القرآن جلد اول شمارہ اول ص ۸۷۔

۵۲۸۔ صحیح بخاری کتاب التفسیر باب قول اللہ کولوا مما امر بوا..... الخ

۵۲۹۔ تہ قرآن مولانا امین حسن اصلاحی انجمن خدام القرآن لاہور طبع سوم۔ جلد اول ص ۳۱۵۔

۵۳۰۔ یہ حدیث بخاری، مسلم، ترمذی، نسائی، ابوداؤد، احمد وغیرہ میں مروی ہے۔

۵۳۱۔ بخاری و مسلم

۵۳۲۔ ان اصولی مباحث کے لیے دیکھیے مقدمہ تفسیر نظام القرآن کا باب ”تفسیر کے خری تاخذ“

اسلام اور مشکلات حیات

مولانا سید جلال الدین عمری

آفیت کی حین بلاعت، خوبصورت سرورق، ضخامت ۸۸ صفحات۔ قیمت صرف ۸/-

پٹنے کا پتہ:- مکتبہ تحقیق و تصنیف اسلامی پان والی کوٹھی، دودھ پورا علیگڑھ